



(DE) Liegeplatz Vital

orthopädisches Bett für maximalen Schlafkomfort |
Liegefläche aus viskoelastischem Schaum
(Memory-Effekt), 5 cm | individuelle Anpassung an
die Körperform und optimale Druckverteilung |
empfehlenswert für ältere und körperlich
beeinträchtigte Tiere | Webstoff-Bezug (Polyester) |
Bezug abnehmbar | rutschfester Boden

(EN) Resting place Vital

orthopaedic bedding for maximum sleeping
comfort | lying area made of viscoelastic foam
(memory effect), 5 cm | perfect molding to the
pet's body shape and optimal pressure
distribution | recommended for older animals and
those suffering from back and joint problems |
woven fabric cover (polyester) | cover removable |
non-slip bottom



(FR) Couchage Vital

lit orthopédique pour un confort de sommeil maximum | couchage en mousse visco-élastique (effet mémoire), 5 cm | moulage parfait à la forme du corps de l'animal et distribution optimale de la pression | recommandé pour les animaux âgés ou diminués physiquement | couverture en tissu (polyester) | déhoussable | fond anti-dérapant

(NL) Ligplaats Vital

orthopedische mand voor maximaal slaapcomfort | ligoppervlak van visco-elastisch schuim, 5 cm | past zich geheel aan de lichaamsvorm aan en optimale drukverdeling | een echte aanrader voor oudere en lichamelijk beperkte dieren | bekleding van geweven stof (polyester) | bekleding afneembaar | slipvaste onderkant



(IT) Letto per animali Vital

cuccia ortopedica per riposare con il massimo comfort | 5 cm di superficie di appoggio: in schiuma viscoelastico (effetto memory) | perfetta adattabilità alla forma del corpo dell'animale, ottimale distribuzione del peso | per animali anziani, con problemi alla schiena e con difficoltà fisiche | fodera in tessuto (poliestere) | prodotto sfoderabile | fondo antiscivolo | info smaltimento: www.trixieitalia.it

(SV) Liggplats Vital

ortopedisk bädd för maximal sovkomfort | liggytan är gjord av viskoelastiskt skum (minneseffekt), 5 cm | formar sig självt perfekt efter husdjurets kropp och ger optimal tryckfördelning | rekommenderas för äldre djur och djur med ryggproblem och/eller andra skador | vävt tygöverdrag (polyester) | avtagbart överdrag | halkfri botten



(ES) Cama para animales Vital

cama ortopédica para máximo confort en el descanso | superficie de descanso hecha de viscoelástico (efecto memoria), 5 cm | se amolda perfectamente a la forma del cuerpo de la mascota y permite una distribución óptima de la presión | recomendado para animales mayores y para los que sufren problemas de articulaciones | funda de tela tejida (poliéster) | funda extraíble | base antideslizante

(RU) Лежанка для животных Vital

специальное ортопедическое покрытие для максимального комфорта во время сна | лежак из вязкоэластичного пенополиуретана (эффект памяти), 5 см | обеспечивает идеальную поддержку тела животного и равномерно распределяет давление | для пожилых животных, а также питомцев, страдающих от болей в спине и имеющих проблемы с позвоночником | тканый чехол (полиэстер) | съёмный чехол | нескользящее дно



(PT) Cama para animais Vital

cama ortopédica para máximo conforto durante o sono | área de descanso feita em espuma viscoelástica (efeito memória) de 5 cm | molda-se perfeitamente à forma do corpo do animal e proporciona uma ótima distribuição da pressão | recomendado para animais idosos e para aqueles que sofrem de problemas de costas e de articulações | cobertura em tecido (poliester) | cobertura amovível | fundo anti-derrapante

(PL) Legowisko Vital

ortopedyczne legowisko dla maksymalnego komfortu snu | wykonane z pianki wiskoelastycznej (efekt pamięci), 5 cm | idealne dopasowanie do kształtu ciała zwierzaka i optymalny rozkład nacisku | polecana dla starszych zwierząt i tych, które cierpią na problemy z postawą i kręgosłupem | obiciem z tkaniny (z poliestru) | zdejmowane pokrycie | antypoślizgowa podstawa



CS Pelíšek pro zvíře Vital

ortopedický pelech pro maximálně pohodlný spánek | ležící oblast vyrobena z viskoelastické pěny (paměťový efekt), 5 cm | perfektní přizpůsobení tvaru těla zvířete a optimální rozložení tlaku | obzvláště doporučujeme pro starší zvířata a zvířata trpící problémy se zády a klouby | tkaným látkovým potahem (polyester) | snímatelný potah | neklouzavé dno

DA Liggeplads Vital

ortopædisk liggeplads for maksimal sovekomfort | liggeområde lavet af viscoelastisk skum (memory foam), 5 cm | individuel tilpasning til dyrets krop og optimal trykfordeling | anbefales især til ældre dyr eller dyr med fysisk funktionsnedsættelse | vævet stofbetræk (polyester) | aftageligt betræk | skridsikker bund

SK Pelech pre zviera Vital

ortopedické lôžko pre maximálny komfort spánku | ležadlo z viskózovej elastickej peny (pamäťový efekt) 5 cm | individuálne prispôsobenie tvaru tela a optimálne rozloženie tlaku | odporúča sa najmä pre staršie a fyzicky postihnuté zvieratá | poťah z tkanej látky (polyester) | poťah odnímateľný | protišmyková podlaha



UK Leжанка для тварин Vital

ортопедичний лежак для максимального комфорту під час сну | спальне місце з в'язко-еластичної піни (ефект меморі), 5 см | індивідуальна адаптація до форми тіла та оптимальний розподіл тиску | рекомендовано для літніх та фізично слабких тварин | тканий чохол (поліестер) | знімне покриття | нековзаюча основа

HU Állat fekvőhely Vital

ortopédiai ágy a maximális alvaskényelemhez | viszkoelasztikus habanyagú fekvőfelület (memóriahatás), 5 cm | alkalmazkodik az egyéni testalkathoz és optimális nyomáselosztást biztosít | idősebb állatok, valamint hát- és ízületi problémákkal küzdő állatok számára ajánlott | szőtt szövet huzat (poliészter) | levehető huzat | csúszásmentes padló